



SERWIS INFORMACYJNY

Biuro Prasowe Wydział Informacji, Turystyki i Promocji

tel.12 61 61 709, fax.12 61 61 711, e-mail: bi@um.krakow.pl

2014 (1724)

poniedziałek, 5 maja 2014 r.

Z MAGISTRATU

ZIO 2022 – WEŻ UDZIAŁ W KONSULTACJACH

12 maja (poniedziałek) odbędzie się czwarte spotkanie przedstawicieli Miasta i Komitetu Konkursowego Kraków 2022 z mieszkańcami w ramach konsultacji społecznych dotyczących koncepcji organizacji Zimowych Igrzysk Olimpijskich 2022 w Krakowie. Spotkanie rozpocznie się o godz. 18:00 w Nowohuckim Centrum Kultury NCK (al. Jana Pawła II 232, sala teatralna). Szczegółowe informacje są dostępne na stronie: www.dialoguj.pl.

Przypomnijmy także, że **do 23 maja (piątek) w godz. 12:00-18:00, na Rynku Głównym** będzie działał **otwarty punkt konsultacji społecznych**. Mieszkańcy mogą uzyskać w nim informacje na temat projektu Zimowe Igrzyska Olimpijskie 2022, rozwiązać swoje wątpliwości dotyczące przygotowań i organizacji tego wydarzenia oraz uzyskać odpowiedzi na nurtujące pytania.

12 maja (piątek) odbędzie się czwarte spotkanie przedstawicieli Miasta i Komitetu Konkursowego Kraków 2022 z mieszkańcami w ramach konsultacji społecznych dotyczących ZIO 2022. Spotkanie rozpocznie się o godz. 18:00 w Nowohuckim Centrum Kultury NCK (al. Jana Pawła II 232, sala teatralna), będzie skierowane w szczególności do mieszkańców dawnej dzielnicy Nowa Huta.

Do tej pory w ramach konsultacji odbyły się trzy spotkania z mieszkańcami (15 kwietnia, 24 kwietnia i 28 kwietnia). Relacje ze spotkań można obejrzeć na stronie www.dialoguj.pl.

W najbliższych dniach odbędą się także spotkania branżowe oraz spotkania z organizacjami pozarządowymi:

- **9 maja (piątek)** – spotkanie dla branży obejmujące: Biura Przyjazdowe, PCO + przedstawicieli KKK, IPH, Gremium, MOT, KIT i stowarzyszenia przewodnickie. **Miejsce:** Urząd Miasta Krakowa, pl. Wszystkich Świętych 3-4, Sale Lea i Kupiecka, godz.16:00;

- **12 maja (poniedziałek)** – spotkanie dla przedstawicieli Restauratorów i obiektów niekategoryzowanych. **Miejsce:** Urząd Miasta Krakowa Rynek Podgórski, Sala Maryjewskiego, godz. 14:00.

- **19 maja (poniedziałek)** – spotkanie z organizacjami pozarządowymi, ekologicznymi, turystycznymi. **Miejsce:** Urząd Miasta Krakowa, pl. Wszystkich Świętych 3-4 (Sala Obrad Rady Miasta Krakowa), godz. 18:00.

Wniosek aplikacyjny – Zgłoszenie kandydatury Krakowa do Organizacji Zimowych Igrzysk Olimpijskich i Paraolimpijskich 2022 jest dostępny w serwisie Dialogu Społecznego UMK (www.dialoguj.pl), w specjalnej zakładce poświęconej ZIO 2022. Wnioski i opinie w sprawie organizowania w Krakowie ZIO 2022 można składać: pisemnie na Dziennik Podawczy w siedzibach Urzędu Miasta Krakowa oraz w siedzibach Rad i Zarządów Dzielnic; drogą elektroniczną na adres: dialoguj@um.krakow.pl z dopiskiem „Konsultacje ZIO 2022”; pocztą tradycyjną na adres: Urząd Miasta Krakowa, pl. Wszystkich Świętych 3-4, 31-004 z dopiskiem „Konsultacje ZIO 2022”. (katarzyna.fiedorowicz@um.krakow.pl)

METRO, MONITORING I ŚCIEŻKI ROWEROWE – SPOTKANIA Z MIESZKAŃCAMI

7 maja (środa) odbędą się pierwsze z cyklu spotkań z mieszkańcami Krakowa organizowane w ramach konsultacji społecznych dotyczących budowy metra w Krakowie, rozbudowy miejskiej sieci monitoringu oraz wieloletniego programu budowy dróg rowerowych.

Konsultacje potrwać do 23 maja (piątek), a 25 maja (niedziela), w trakcie referendum, mieszkańcy będą mogli wypowiedzieć się na temat tych propozycji oraz czwartej, konsultowanej osobno – idei Organizacji Zimowych Igrzysk Olimpijskich w Krakowie w 2022 r.

Harmonogram spotkań z mieszkańcami Dzielnic:

- **7 maja**, godz. 18.00 – Mieszkańcy Dzielnicy IV Biały Prądnik - siedziba Rady Dzielnicy Dworek Białoprądnicki, ul. Białoprądnicka 3;
- **7 maja**, godz. 18:00 - Mieszkańcy Dzielnicy VI Bronowice - Zespół Szkół Ogólnokształcących nr 8 ul. Na Błonie 15B;
- **8 maja**, godz. 18.00 - Mieszkańcy Dzielnicy VII Zwierzyniec - *
- **8 maja**, godz. 18.00 - Mieszkańcy Dzielnicy VIII Dębniki - Zespół Szkół Ogólnokształcących Integracyjnych nr 2, ul. Lipińskiego 2;
- **12 maja**, godz. 18.00 - Mieszkańcy Dzielnicy II Grzegórzki - Szkoła Podstawowa nr 38 ul. Francesco Nullo 22;
- **12 maja**, godz. 18.00 - Mieszkańcy Dzielnicy V Krowodrza - Zespół Szkół Ogólnokształcących Integracyjnych nr 1, al. Kijowska 3;
- **13 maja**, godz. 18.00 - Mieszkańcy Dzielnicy IX Łagiewniki siedziba Rady Dzielnicy ul. Żywiecka 13;
- **13 maja**, godz. 18.00 - Mieszkańcy Dzielnicy X Swoszowice - Szkoła Podstawowa nr 97, ul. Judyma 10;
- **14 maja**, godz. 18.00 - Mieszkańcy Dzielnicy XII Bieżanów-Prokocim - Szkoła

Podstawowa 24, ul. Aleksandry 17;

- **14 maja**, godz. 18.00 - Mieszkańcy Dzielnicy XIII Podgórze - *

- **15 maja**, godz. 18.00 - Mieszkańcy Dzielnicy XIV Czyżyny - Szkoła Podstawowa 155, os. 2 Pułku Lotniczego 21;

- **15 maja**, godz. 18.00 - Mieszkańcy Dzielnicy XV Mistrzejowice - siedziba Rady Dzielnicy ul. Miśnieńska 58;

- **19 maja**, godz. 18.00 - Mieszkańcy Dzielnicy XVI Bieńczyce - *;

- **19 maja**, godz. 18.00 - Mieszkańcy Dzielnicy XVII Wzgórza Krzesławickie - *;

- **20 maja**, godz. 18.00 - Mieszkańcy Dzielnicy XI Podgórze Duchackie - Zespół Szkół Ogólnokształcących Integracyjnych nr 7, ul. Czarnogórska 14;

- **20 maja**, godz. 18.00 - Mieszkańcy Dzielnicy I Stare Miasto - Gimnazjum nr 4, Rynek Kleparski 18;

- **21 maja**, godz. 18.00 - Mieszkańcy Dzielnicy III Prądnik Czerwony - Szkoła Podstawowa 64, ul. Sadowki 1;

- **21 maja**, godz. 18.00 - Mieszkańcy Dzielnicy XVIII Nowa Huta - *;

* - miejsce spotkania zostanie podane w terminie późniejszym (szczegóły www.dialoguj.pl).

Konsultacje społeczne są realizowane przez Wydział Rozwoju Miasta Urzędu Miasta Krakowa wspólnie z Zarządem Infrastruktury Komunalnej i Transportu w Krakowie, Wydziałem Bezpieczeństwa i Zarządzania Kryzysowego oraz Wydziałem Gospodarki Komunalnej na podstawie uchwały Rady Miasta Krakowa nr CII/1575/14 z 9 kwietnia 2014 roku.

Uwagi do propozycji budowy metra w Krakowie, rozbudowy miejskiej sieci monitoringu oraz wieloletniego programu budowy dróg rowerowych można składać **do 23 maja (piątek)** pocztą tradycyjną na adres: Wydział Rozwoju Miasta, Urząd Miasta Krakowa, pl. Wszystkich Świętych 3-4, 31-004 Kraków lub pocztą elektroniczną na adres: dialoguj@um.krakow.pl z dopiskiem „konsultacje metra, sieci monitoringu, dróg rowerowych”

Więcej informacji na temat szczegółowego **harmonogramu spotkań konsultacyjnych z mieszkańcami** oraz materiałów dotyczących przedmiotu konsultacji znajduje się w dziale: aktualne konsultacje na stronie www.dialoguj.pl. (katarzyna.fiedorowicz@um.krakow.pl)

DEBATA O ZIO NA UNIWERSYTECIE EKONOMICZNYM

InvenTur – Koło Naukowe Turystyki i Rekreacji działające przy Uniwersytecie Ekonomicznym i Rada Dzielnicy II Grzegórzki w Krakowie organizują debatę pt. „Korzyści i zagrożenia, jakie niesie za sobą organizacja Zimowych Igrzysk Olimpijskich”. W spotkaniu, które odbędzie się dziś (5 maja,

poniedziałek) weźmie udział m.in. Magdalena Sroka – Zastępca Prezydenta Miasta Krakowa i Przewodnicząca Komitetu Konkursowego Kraków 2022.

Debata rozpocznie się o godz. 18:10. Miejsce: Kampus Uniwersytetu Ekonomicznego w Krakowie, paw. C Nowa Aula. Wśród zaproszonych gości oprócz Magdaleny Sroki znaleźli się również przedstawiciele inicjatywy Kraków Przeciw Igrzyskom oraz prof. UEK dr hab. Jadwiga Berbeka. Dodatkowe informacje: www.facebook.com/InvenTur. (katarzyna.fiedorowicz@um.krakow.pl)

STANDARD&POOR'S POTWIERDZA WYSOKI RATING DLA KRAKOWA

Agencja ratingowa potwierdziła ocenę wiarygodności kredytowej Krakowa na poziomie „A-”. To dowód, że Kraków jest miastem finansowo stabilnym.

Wiarygodność kredytowa Krakowa na poziomie „A-” to najwyższa możliwa w tej chwili ocena ratingowa Krakowa równa ocenie Polski.

Według Agencji Standard&Poor's Kraków prezentuje dobre wyniki budżetowe, dzięki ożywieniu gospodarczemu oraz wprowadzonym oszczędnościom. Agencja zwraca uwagę na poprawę płynności finansowej miasta. Warto wiedzieć, że w pierwszych trzech miesiącach 2014 roku Kraków nie musiał korzystać z linii kredytowej, co oznacza iż poziom płynności uległ zdecydowanej poprawie.

Stabilna perspektywa odzwierciedla również opinię, iż dążenia Krakowa do kontroli wydatków, a także wsparcie rozwoju gospodarczego, pomogą miastu utrzymać wysoki poziom wykonania budżetu, utrzymać umiarkowane zadłużenie oraz polepszyć poziom płynności.

Zgodnie z budżetem Krakowa na 2014 rok dochody gminy mają wynieść 3,955 mld zł, a wydatki blisko 3,949 mld zł. Planowane w 2014 r. wydatki na inwestycje to 732,5 mln zł. W budżecie będzie to nadwyżka - w wysokości 6,5 mln zł. Zadłużenie Krakowa ma się zmniejszyć o 28,5 mln zł, do 1 mld 971,5 mln zł.

Przypomnijmy; międzynarodowa agencja ratingowa Standard and Poor's ocenia Kraków corocznie od 1997 r. Rating jest zewnętrzną, obiektywną oceną zdolności podmiotu do wywiązywania się ze swoich zobowiązań finansowych. Uzyskanie odpowiednio wysokiego ratingu nie tylko zwiększa prestiż miasta na rynkach międzynarodowych, ale warunkuje również szeroki dostęp do rynków finansowych, co jest szczególnie istotne dla prowadzenia aktywnej polityki finansowej związanej z realizacją wieloletniego programu inwestycyjnego.

10 LAT KRAKOWA W UNII EUROPEJSKIEJ – ZOBACZ WYSTAWĘ

Obiekty kulturalne, linie tramwajowe, nowoczesne oczyszczalnie ścieków, trasy turystyczne. Do 13 maja na pl. Szczepańskim można oglądać wystawę fotograficzną: UE/10 LAT/2.3 MLD PLN/200 PROJEKTÓW, prezentującą

najważniejsze przedsięwzięcia, które Gmina Miejska Kraków zrealizowała w ciągu 10 lat przy wykorzystaniu unijnych funduszy.

- Dzięki zniesieniu podziału Europy, przywróceniu demokracji i samorządności – także dzięki środkom pomocowym i uczestnictwu w programach unijnych – otworzyły się przed Krakowem perspektywy jakich nie miał przynajmniej od przeniesienia stolicy do Warszawy. Wystawa pokazuje jak z tej szansy skorzystaliśmy – mówi Prezydent Krakowa Jacek Majchrowski.

Wśród prezentowanych na kilkudziesięciu fotografiach projektów na wystawie znalazły się m.in. Droga Królewska dla niepełnosprawnego turysty; budowa pieszorowerowej kładki O. Bernatka; budowa Centrum Kongresowego ICE Kraków; Utworzenie Muzeum Sztuki Współczesnej w Krakowie; Kwatera Św. Wawrzyńca – budowa centrum kulturowego na krakowskim Kazimierzu; Śladem europejskiej tożsamości Krakowa – szlak turystyczny po podziemiach Rynku Głównego, a także: budowa linii tramwajowej łączącej ul. Brożka oraz Kampus UJ; Krakowska Karta Miejska; utworzenie dodatkowych oddziałów przedszkolnych dla dzieci w wieku 3-4 lat oraz program gospodarki odpadami komunalnymi w Krakowie.

Wystawę „UE/10 LAT/2.3 MLD PLN/200 PROJEKTÓW” można oglądać do 13 maja. (katarzyna.fiedorowicz@um.krakow.pl)

UJ RZĄDZI

Trwa wielkie święto Uniwersytetu Jagiellońskiego – uczelnia obchodzi w tym roku Jubileusz 650 – lecia istnienia. W maju odbędą się kulminacyjne wydarzenia towarzyszące obchodom – to właśnie w tym miesiącu, bo 12 maja, Król Kazimierz wydał akt fundacyjny Uniwersytetu. Miasto Kraków jest współorganizatorem jubileuszu.

Od jutra (6 maja) do końca miesiąca na Plantach pomiędzy ul. św. Anny a Collegium Novum będzie można oglądać wystawę fotografii „Studenci Uniwersytetu Jagiellońskiego na przestrzeni wieków”. Zdjęcia przedstawiać będą kulturę studencką na tle historii Uniwersytetu. Z kolei od 7 maja do 6 sierpnia w Muzeum Uniwersytetu Jagiellońskiego Collegium Maius (ul. Jagiellońska 15) będzie można zobaczyć wystawę dzieł ofiarowanych uczelni od początku jego istnienia.

Wieczorem 8 maja w ogrodzie profesorskim (Collegium Witkowskiego przy ul. Gołębiej 13) zakopana zostanie kapsuła czasu. Będzie ją można otworzyć nie wcześniej niż za 50 lat. Znajdą się w niej m.in. przesłanie od społeczności akademickiej, medal jubileuszowy oraz egzemplarz czasopisma Alma Mater.

10 maja w Katedrze Wawelskiej złożone zostaną kwiaty na grobach założycieli UJ – Króla Kazimierza Wielkiego, Władysława Jagiełły oraz Królowej Jadwigi. Ulicami Krakowa do Auditorium Maximum przejdzie Orszak Akademicki. Odbędzie się też uroczyste posiedzenie Senatu UJ z udziałem Prezydenta RP Bronisława Komorowskiego.

Wieczorem na Rynku Głównym zaplanowano wielkie widowisko muzyczne "Universa - Opera Otwarta" autorstwa Jana A.P. Kaczmarka, laureata Oscara w 2005 roku, za muzykę do filmu "Marzyciel". Współtwórcą libretta do widowiska jest Michał Rusinek.

W organizację jubileuszu mocno zaangażowani są sami studenci. 9 maja zaplanowano posiedzenie Rady Studentów Parlamentu Studentów Rzeczypospolitej Polskiej - najważniejszego organu stanowiącego reprezentację wszystkich polskich studentów, a dzień później - 10 maja, posiedzenie Zarządu Europejskiej Unii Studentów.

W maju przyznane zostaną też "Laudacje Studenckie 2014" dla osób i instytucji wykazujących szczególną troskę o dobro studentów. Nagrody wręczone zostaną w sześciu kategoriach: Przyjaciół studenta, Najlepiej oceniony dydaktyk, Nagroda Honorowa za całokształt, Za troskę o jakość kształcenia, Instytucja przyjazna studentom, pomocna dłoń.

Informacje dotyczące wszystkich planowanych wydarzeń dostępne są na specjalnej, jubileuszowej stronie internetowej pod adresem: www.650.uj.edu.pl.

(kinga.sadowska@um.krakow.pl)

RYSZARD HOROWITZ. RH75

Ryszard Horowitz, genialny fotografik, którego dzieła nikogo nie pozostawiają obojętnym, dziś (5 maja, poniedziałek) obchodzi 75. urodziny. W tym dniu w Pałacu Sztuki w Krakowie, o godz. 17:00, otwarta zostanie wystawa *Ryszard Horowitz. RH75*. Będzie ją można oglądać do 1 czerwca br. Na wystawę zapraszają: Muzeum Historii Fotografii w Krakowie oraz Pałac Sztuki Towarzystwa Przyjaciół Sztuk Pięknych w Krakowie.

Także dziś (5 maja, poniedziałek) zamknięta została wystawa z 1957 roku. Artysta otworzył ją w latach 50. XX wieku, następnie ekspozycja została usunięta, ale po dziś dzień nie zamknął jej autor zdjęć. Wydarzenie odbyło się w Teatrze Ludowym.

Z kolei jutro (6 maja, wtorek) Ryszard Horowitz spotka się z młodzieżą z Zespołu Państwowych Szkół Plastycznych w Krakowie. To o godz. 13:00. A wieczorem o godz. 20:00 gość z Nowego Jorku weźmie udział w otwarciu wystawy Lesława Pizło w Piwnicy Pod Baranami.

Ryszard Horowitz urodził się 5 maja 1939 r. w Krakowie. Cztery miesiące później Polska znalazła się pod okupacją Niemiec hitlerowskich, a cała rodzina została aresztowana i była przetrzymywana w kilku obozach koncentracyjnych. Cudem przetrwała jako jedna z niewielu rodzin żydowskich. Po zakończeniu wojny osiedliła się ponownie w Krakowie. Ryszard Horowitz należy do najmłodszych ocalałych z Auschwitz.

Uczył się w Liceum Sztuk Plastycznych w Krakowie, następnie studiował malarstwo na tutejszej Akademii Sztuk Pięknych. W 1956 r., w czasie krótkiej politycznej i kulturalnej odwilży w Polsce, kiedy rząd subsydiował nowatorskie, oryginalne formy artystyczne, Kraków stał się ośrodkiem awangardowego jazzu, malarstwa, teatru i filmu.

Horowitz mając wtedy siedemnaście lat w pełni korzystał z tego ożywienia i w konsekwencji zafascynowała go fotografia amerykańska. W roku 1959 wyemigrował do USA. W listopadzie 1967 r. otworzył własne studio fotograficzne, które prowadzi do dziś.

Fotografia jest jego życiową pasją i podstawą kariery zawodowej. Uważany jest za pioniera stosowania efektów specjalnych w fotografii w czasach przed obrazowaniem cyfrowym.

Przypomnijmy; 30 kwietnia, podczas uroczystej sesji Rady Miasta Krakowa, Ryszard Horowitz odebrał tytuł Honorowego Obywatela Stołecznego Królewskiego Miasta Krakowa. (katarzyna.fiedorowicz@um.krakow.pl)

WŁADCY SNÓW W MCK

Wybitne dzieła symbolizmu czeskiego zawładną Galerią Międzynarodowego Centrum Kultury. Od najbliższej środy (7 maja) będzie w niej można oglądać wystawę *Władcy snów. Symbolizm na ziemiach czeskich 1880–1914*.

Po raz pierwszy w Polsce tak szeroko przedstawione zostanie zagadnienie czeskiego symbolizmu, który swoją wartością nie ustępował symbolizmowi we Francji czy Belgii. Na wystawie *Władcy snów. Symbolizm na ziemiach czeskich 1880–1914* znajdzie się ponad 200 prac – obrazów, rysunków, grafik, rzeźb i obiektów ceramicznych – pochodzących z kilkudziesięciu kolekcji, zarówno publicznych, jak i rzadko pokazywanych zbiorów prywatnych. 11 maja (niedziela), o godz. 12:00 odbędzie się zwiedzanie wystawy w towarzystwie jej kuratorki, Natalii Żak.

Z kolei w średniowiecznych piwnicach Międzynarodowego Centrum Kultury od 7 maja (środa) prezentowana będzie wystawa *Václav Havel na wyciągnięcie ręki*. Wystawa przybliży postać Václava Havla – opozycjonisty, męża stanu, pisarza i dramaturga, człowieka-ikony – widzianą przez pryzmat powstałych na przestrzeni kilkudziesięciu lat fotografii. Ich autor, Oldřich Škácha, towarzyszył Havlowi przez ponad 30 lat, a zebrany przez niego materiał złożył się na unikalny portret wybitnej osobowości.

Obie wystawy można będzie oglądać w Międzynarodowym Centrum Kultury do 7 września. Dodatkowe informacje www.mck.krakow.pl. (katarzyna.fiedorowicz@um.krakow.pl)

RE:SEARCH – MIESIĄC FOTOGRAFII W KRAKOWIE

Już tylko 10 dni dzieli nas od rozpoczęcia jednego z najważniejszych wydarzeń fotograficznych na świecie – Miesiąca Fotografii w Krakowie. 12. edycja wydarzenia potrwa od 15 maja do 15 czerwca. Kuratorem tegorocznej odsłony festiwalu zatytułowanej „Re:Search” jest Aaron Schuman, niezależny badacz, artysta i wydawca.

W skoncentrowanym na relacji fotografii i wiedzy programie głównym festiwalu

znalazły się wystawy uznanych twórców polskiej i światowej fotografii, w wielu przypadkach pokazywanych w Polsce po raz pierwszy. Kalendarz MFK2014 szczerze wypełnią liczne warsztaty, spotkania czy projekcje filmów. Organizatorem Miesiąca Fotografii w Krakowie jest Fundacja Sztuk Wizualnych.

- Tegoroczny Miesiąc Fotografii w Krakowie różni się od wcześniejszych. Program główny festiwalu stworzył zaproszony przez nas do współpracy zewnętrzny kurator – Aaron Schuman – i będzie to 9 wystaw niezwykłych artystów średniego pokolenia wybranych przez niego. 12. edycja MFK analizuje możliwości i ograniczenia poznania otaczającego nas świata poprzez fotografię. Zaprezentujemy projekty, które potwierdzają, że jest to możliwe, i takie, które sprytnie kwestionują przekonanie, że wszystko, co wygląda naukowo, musi być prawdziwe – zdradza Agnieszka Olszewska, od grudnia 2013 roku pełniąca obowiązki dyrektora festiwalu.

- W ramach Sekcji eksperymentalnej pokażemy oryginalny – zwłaszcza jak na festiwal fotograficzny – projekt zrealizowany z udziałem nieszablonowych twórców. Do tego Sekcja ShowOFF i liczne wydarzenia towarzyszące. Podczas tegorocznej wizyty w Krakowie warto przygotować się na wiele niezwykłych odkryć, zarówno wśród wystaw, jak i poza nimi – dodaje Agnieszka Olszewska.

Dodatkowe informacje o festiwalu są dostępne na stronie www.photomonth.com.
(katarzyna.fiedorowicz@um.krakow.pl)

SALON KSIĄŻKI KRAKOWSKIEJ

W najbliższą środę (7 maja) o godz. 18:30 zapraszamy do Pałacu Krzysztofory na kolejne spotkanie z cyklu *Salon Książki Krakowskiej*. Tym razem zaprezentowany zostanie katalog *Świat Lajkonika. Konik na świecie*, towarzyszący czasowej ekspozycji pod tym samym tytułem, udostępnianej w Pałacu Krzysztofory oraz w Domu Zwierzynieckim. Udział w spotkaniu wezmą dr Magdalena Kwiecińska, Elżbieta Lang, Barbara Rosiek oraz Andrzej Iwo Szoka. Rozmowę z autorami poprowadzi Marcin Baran.

Emanujący energią i nasączony kolorami pochod Lajkonika koresponduje wymownie z budzącą wyobraźnię odwagę zwierzynieckich włóczków, którzy w obronie miasta i jego mieszkańców bez namysłu podjęli walkę z potężnym najeźdźcą. I choć bardzo prawdopodobne jest, że legendarna bitwa włóczków z Tatarami to wątpliwy historyczny fakt, to jednak uniwersalny przekaz o obywatelskiej odpowiedzialności pospolitego człowieka broni się tu bez konieczności przeprowadzenia dodatkowych dowodów. Lajkonik to opowieść, obrzęd, legenda, widowisko, atrakcja turystyczna, ale przede wszystkim mit – jeden z tych, które konstytuują miasto. Początki tego obrzędu i mitu należą do przeszłości.

Jak odległej? Czy mamy tu ślady świętych koni Świętowita z czasów religii pogańskich? Czy pół człowiek, pół koń jest tylko symbolem Krakowa? Odpowiedzi na te

oraz inne pytania uzyskacie podczas spotkania w ramach *Salonu Książki Krakowskiej*. Wstęp na wydarzenie jest wolny. Zapraszamy! (katarzyna.fiedorowicz@um.krakow.pl)

FESTIWAL LITERATURY DLA DZIECI

Dokładnie za tydzień (12 maja) rusza Festiwal Literatury dla Dzieci. Obejmuje przeszło 100 spotkań i wydarzeń towarzyszących, które odbędą się w Krakowie, Warszawie i Wrocławiu. To prawdziwe święto wszystkich małych moli książkowych potrwa do 1 czerwca, a jego partnerem jest Krakowskie Biuro Festiwalowe.

Dla dzieci przygotowano warsztaty i spotkania z autorami książek oraz ilustracji. Będzie coś dla: wielbicieli literatury skandynawskiej (Złap szwedzki trop z wyjątkowymi gośćmi ze Szwecji); młodych detektywów (cykl Akademia Detektywa, w której zajęcia poprowadzą autorzy najlepszej polskiej prozy detektywistycznej); młodych filozofów (Wydawnictwo Zakamarki i seria „Dzieci filozofują”); tych, którzy mają poetycką duszę (warsztaty poetyckie); tych, co poezji chętnie posłuchają (Mroczne czytanki po zmroku). Poruszone zostaną bardzo ważne tematy, takie jak: prawa człowieka, patriotyzm, tolerancja.

Wśród kilkadziesiątu znakomitych gości będą: autorzy ze Szwecji – Martin Widmark, Asa Lind, Eva Susso, z Hiszpanii – Vicente Ferrer, Begoña Lobo oraz z Korei – Kim Jin-kyung. Polską literaturę dla dzieci reprezentują m.in. Wojciech Widłak, Maciej Wojtyszko, Andrzej Maleszka, Marcin Szczygielski, Michał Rusinek, Paweł Pawlak, Grzegorz Kasdepke, Iwona Chmielewska, Barbara Gawryluk i wielu innych.

Wszystkie spotkania dla dzieci i młodzieży są oparte na aktywizujących metodach pracy dydaktycznej i metodyki zabawy, gdzie młodzi czytelnicy spotykają autora w roli kreatora literackich światów, pracującego razem z nimi, pełniącego rolę przewodnika po świecie literatury.

W programie jest także twórcza praca dzieci – stawianych w roli odkrywców, czym rozbudza się ich naturalną ciekawość świata. Integralną częścią festiwalu jest cykl spotkań z wybitnymi badaczami literatury dziecięcej i młodzieżowej, którzy w przystępny sposób podadzą rodzicom rozwiązania ich codziennych dylematów. Pokażą, jak we współczesnym świecie wspierać dziecko w rozwoju tożsamości czytelniczej. Na co zwracać uwagę, jak wartościować, jak zachęcać i kiedy zabraniać – to problemy, wokół których odbędą się wykłady i dyskusje.

W ramach festiwalu odbędą się też wystawy z cyklu Salon Ilustratorów, warsztaty z mistrzami ilustracji, gry miejskie, warsztaty muralowe. Cieszy też zainteresowanie i czynny udział władz miast, które reprezentowane przez prezydentów będą czytać dzieciom bajki w swoich gabinetach (Prezydent Miasta Krakowa Jacek Majchrowski będzie czytał bajki 13 maja, o godz. 19:00).

Wszystkie wydarzenia będą odbywać się w najpiękniejszych i najbardziej

prestżowych obiektach miast: Krakowa, Warszawy i Wrocławia. Więcej informacji na stronie Festiwalu: <http://fidd.pl>. (katarzyna.fiedorowicz@um.krakow.pl)

NAUKA I KULTURA - FESTIWAL KOPERNIKA 2014: REWOLUCJE

Jutro (6 maja, wtorek) rozpoczyna się sześciodniowy Festiwal Copernicus 2014. Pierwsza edycja Festiwalu zatytułowana Rewolucje, poświęcona jest przełomowym momentom w dziejach kultury i nauki (traktowanej jako część tej pierwszej), które pozwoliły ludzkości wejść w nowy etap rozwoju. Festiwal potrwa do 11 maja. Współorganizatorem wydarzenia jest Krakowskie Biuro Festiwalowe.

Intencją organizatorów jest stworzenie w Krakowie przestrzeni, w której nauka i duchowość, fizyka i sztuka, kosmologia i socjologia, nauki ścisłe i szeroko pojęta humanistyka będą mogły wspólnie zmierzyć się z wyzwaniami, które stoją przed współczesnym człowiekiem w XXI w. W międzynarodowym gronie wybitnych naukowców, humanistów, pisarzy i artystów rozważana będzie dynamika owych zmian, a także ich konsekwencje – nie tylko naukowe i ekonomiczne, ale także polityczne i etyczne.

Dyrektorem programowym Festiwalu Kopernika jest ks. prof. Michał Heller - kosmolog, teolog i filozof, laureat Nagrody Templetona, fundator i dyrektor Centrum Kopernika Badań Interdyscyplinarnych.

W programie znajdziemy m.in. debaty, wykłady akademickie, multimedialne mini-wykłady w przestrzeni publicznej, warsztaty, lekcje czytania, koncerty, podczas których usłyszymy m.in. Capellę Cracoviensis oraz Sławomira Zubrzyckiego – twórcę i wirtuoza instrumentu viola organista, zaprojektowanego przez Leonarda da Vinci, projekcje filmowe takich obrazów jak *2001: Odyseja kosmiczna*, *Solaris* czy *Iluminacja*, a także wystawę sztuki inspirowanej matematyką.

Patronem przedsięwzięcia będzie Mikołaj Kopernik – twórca największej rewolucji w nauce, która zmieniła również panujący obraz świata i rozumienie miejsca człowieka w kosmosie.

Organizatorami Festiwalu Kopernika są Fundacja Tygodnika Powszechnego, Centrum Kopernika Badań Interdyscyplinarnych, Muzeum Narodowe w Krakowie, Fundacja na rzecz Nauki Polskiej i Krakowskie Biuro Festiwalowe. Projekt dofinansowano ze Środków Gminy Miejskiej Kraków. Dodatkowe informacje o festiwalu są dostępne na stronie: www.copernicusfestival.com. (katarzyna.fiedorowicz@um.krakow.pl)

KRAKÓW AIRPORT - KOLEJNY REKORD

W kwietniu na krakowskim lotnisku obsłużono 317 217 pasażerów. Oznacza to wzrost o 2% w stosunku do kwietnia 2013 r. i jest najlepszym kwietniowym wynikiem w historii.

W porównaniu z kwietniem ubiegłego roku najbardziej wzrósł ruch na połączeniu do/z Trondheim. Najwięcej czarterów odnotowano na trasach z/do Rzymu i Tel-Awihu.

Średnie wypełnienie w samolotach rozkładowych przekroczyło 81%.

Od początku roku w Kraków Airport obsłużono łącznie 1 059 587 pasażerów (+8%) i odnotowano 10 980 operacji lotniczych (-4%).

(katarzyna.fiedorowicz@um.krakow.pl)

ZADBAJ O SWOJE ZDROWIE I ZBADAJ SIĘ!

12 maja (poniedziałek) obchodzimy Międzynarodowy Dzień Pielęgniarki i Położnej. W Krakowie świętować go będziemy już w najbliższą sobotę (10 maja) i to w nietypowy sposób. Specjalny tramwaj kursujący w obrębie Starego Miasta zabierze pasażerów, którzy zechcą zatroszczyć się o swoje zdrowie.

W ramach akcji *Pielęgniarki i Położne dla Krakowian*, w godz. 9.00 – 12.00, w obrębie Starego Miasta będzie kursować specjalny tramwaj, w którym mieszkańcy będą mogli skorzystać z bezpłatnych porad i konsultacji.

W tramwaju będzie można zmierzyć ciśnienie, zbadać poziom glukozy, uzyskać porady na temat stopy cukrzycowej, nauczyć się udzielania pierwszej pomocy połączonej z ćwiczeniami na fantomach. Dla Pań przygotowano porady dotyczące pielęgnacji i opieki nad noworodkiem, karmienia piersią oraz nauki badania i samokontroli piersi. Na dzieci czekają gry i zabawy.

Z kolei 12 maja (poniedziałek) o godz. 10.00 w Teatrze Ludowym na os. Teatralnym 34 odbędzie się uroczysta gala z okazji Międzynarodowego Dnia Pielęgniarki i Położnej. W programie: wystąpienie Przewodniczącego Małopolskiej Okręgowej Rady Pielęgniarek i Położnych, zaproszonych gości, wręczenie odznaczeń, spektakl – niespodzianka.

Z okazji Międzynarodowego Dnia Pielęgniarki i Położnej, Przewodniczący Małopolskiej Okręgowej Rady Pielęgniarek i Położnych Stanisław Łukasik przygotował okolicznościowy list. Jego treść znajduje się na stronie www.krakow.pl.

Honorowy patronat nad obchodami objęli Prezydent Krakowa Jacek Majchrowski oraz Marszałek Województwa Małopolskiego Marek Sowa.

Organizatorem akcji jest Małopolska Okręgowa Izba Pielęgniarek i Położnych w Krakowie przy współpracy z Biurem ds. Ochrony Zdrowia Urzędu Miasta Krakowa.

Patroni medialni: Miejska Platforma Internetowa www.krakow.pl, Radio Plus. (joanna.dubiel@um.krakow.pl)

INFORMACJE DROGOWE

REMONTY ULIC – UTRUDNIENIA

Norymberska, Beskidzka i Witosa. Na tych ulicach w najbliższym czasie kierowcy napotkają utrudnienia. Ma to związek z realizowanymi tam remontami.

W związku z rozpoczęciem prac przy przebudowie ul. Norymberskiej pojawiły się utrudnienia w ruchu. Ulica jest zamknięta dla ruchu samochodowego na odcinku od skrzyżowania z ulicą Grota-Roweckiego do skrzyżowania z ulicą Pychowicką. Została zachowana możliwość dojazdu do CH Kaufland od strony ulicy Grota-Roweckiego. Objazd wytyczony jest ulicami Tyniecką, Gen. B. Zielińskiego, Kapelanką, Kobierzyńską i Grota-Roweckiego.

Roboty drogowe prowadzone będą też od 5 maja na ulicy Beskidzkiej - zakres prac od ul. Witosa do ul. Jastrzębiej - planowane zakończenie 30 maja, a także na ulicy Witosa - od ul. Herberta do ul. Łużyckiej wraz z tarczą skrzyżowania. Rozpoczęcie zaplanowane jest od 9 maja - planowane zakończenie 15 czerwca.
(jan.machowski@um.krakow.pl)

WE WTOREK

Zastępca Prezydenta Miasta Krakowa Tadeusz Matusz

10:00 – Konferencja „Miejsce i rola rzemiosła w nowoczesnej gospodarce europejskiej”, sala konferencyjna Cechu Rzemiosł Spożywczych, ul. Westerplatte 18

11:00 – I Jagiellońskie Forum Oświatowe: *Oświata i zaufanie – debata liderów*, Instytut Pedagogiki UJ, ul. Batorego 12

15:00 – Komisja Budżetowa, sala Lea

16:00 – Komisja Edukacji, sala Portretowa

18:00 - Wernisaż wystaw *Václav Havel na wyciągnięcie ręki* oraz *Władcy snów. Symbolizm na ziemiach czeskich 1880–1914*, Międzynarodowe Centrum Kultury, Rynek Główny 25

Filip Szatanik

Zastępca Dyrektora ds. Informacji